



Jha huniki
//''a ng COVID -19
se Oui'l ki



**-ɕhinisi he hui a huniki n//nɕe ng radiostasiesi ng jha kama COVID
19 pandemiesi ng kxu'tjie he kwa i.**

Cultural  Survival



N//nṽe huniki he ṽaṽe Oui i he kin //u
//aia ng COVID 19 pandemiesi.

Cultural Survival kin ke sisen n/a kin hui
n//nṽe radiostatsiesi ,he si kxu goa he
!xooa ng kxu'tjie n//nṽe huniki n/a ng
/xoa a ki.

N//nṽe radio he !aqa i n//nṽe huniki,kin
kxu'tjie n/a kin ṽaṽa jhe ke , kin kxu'tjie
n/a kin self kxu'tjie,jha kxu'tjie he ṽhuu
a,jha ṽhuu a ng n//nṽe ha n/a kin ṽxhoa.

//qaiki he !aqa i /ha /xhe n//nṽe ha ng
radiosi.

Galina Angarova
Executive Director
Cultural Survival



COVID 19 -ḫhinisi he ḫhuu a ng !huu huniki

ḫhinisi a ke ḫhuu a ng !huu huniki jha hui n//nḫe huniki ḫxhoaki,n/a kin
COVID 19 se //ui a se sisen /hi ki n/a kin //a n/a ki.

n//nḫe

Sa huniki ḫaua si kxu goa:

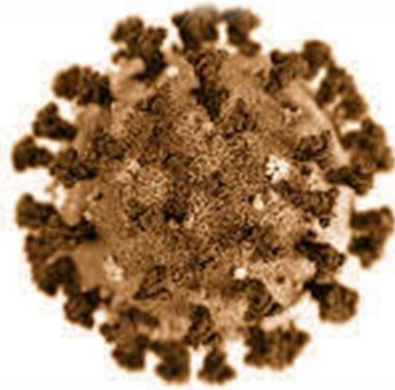
Hui n//nḫe ni ḫxhoa ng n//nḫe huniki //xa//xa kxu'tjie ng COVID 19 ḫxhoa
n//a.

Xa tju a:

-ḫhinisi ḫhuu a ke ng radio se n//nḫe ,n//nḫe kqaleke, n//nḫe ḫxhoa //ng
n/a //am//am ng !uu huniki ng kin !hoing'tjie ng jhe kama ng COVID 19.



COVID-19



N//nṽe ke n!a n//a ng pandemiesi he !xaekya se xuu //aia COVID 19 ke./ha nog sisen ng su /hōa ng COVID 19 ha.

Ng govermentsi he ka !uu n//nṽe ṽhi goake ekonomieke n/a politiekeke n/a n//nṽe /hi goake kxu /xōa ha ki.

Jha COVID 19 he xha ng kwa n/a n//nṽe ṽhi ng //ng ke !honnuke su /hōa he ka !honnuke kin n/a kxu ṽhuu ki n/a ka /obake.

kxu'tjie ṽha kxu //aki kxu !xooa ghuke he n//nṽe ki n/a ng ṽha /'ha he //u /'ha natuursi.



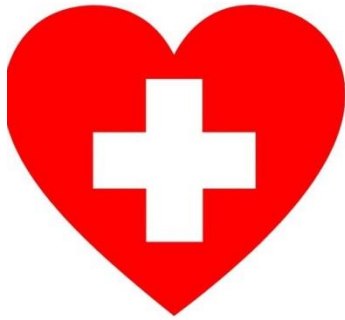
N//nṽe se media ke kxu rol he hala.ng ts'axam a ng !uu a he !xooa sanitere kxu'tjie, ḽhin ng ke ni ḽxhoa kin ke si a n//nṽe ha ḽxhoaki ḽhu.Cultural Survival ke xa kxu ḽhinisi a na n//nṽe /hi !hin he !hinua,kin ke //xaia jha kxu'tjie ng rolsi ng radio se kxam ki !anu !anu ki ng inheemse ḽxhoaki n//nṽe.

A si ḽhi,ḽxhoaki he ḽhi kwa ng ki a i ke //xaia i ,//usi goake n/a n//nṽe ng koke, jha //u si nḽl sũi ng !oko, /hi //x'am ḽhika /'xa ,!hai //hoa lassi xuu.



ḽhoboki n/a !aqa'i

Kxu'tjie ḽha a ke ou si kxu ḽhu ki ,ng kxu ḽhoboki n/a !aqa'i ki ḽhii ng n//nṽe huniki.



//a I ng ki ng hui I ki ng jheanki ki su/hoa ,kx'a ki !qhaa ng ghuke thu ghuke huniki he I n/i /aa ni ki ng thoboki.



N//nte se jheanki akî se n//ng ,n//nte se su/hoa /a taqe organisasiesi ng !aqa'i ki.

Kama ng Cultural Survival sa !ha thini a ng kxu'tjie he n//a na //aia ng radios n/a ki kxu'tjie n/a ki jheanki ki ng n//nte praktyeke n/a radio thoaki n/a thi kxu ng COVID 19 kin ke n/a !hu kxu'tjie.



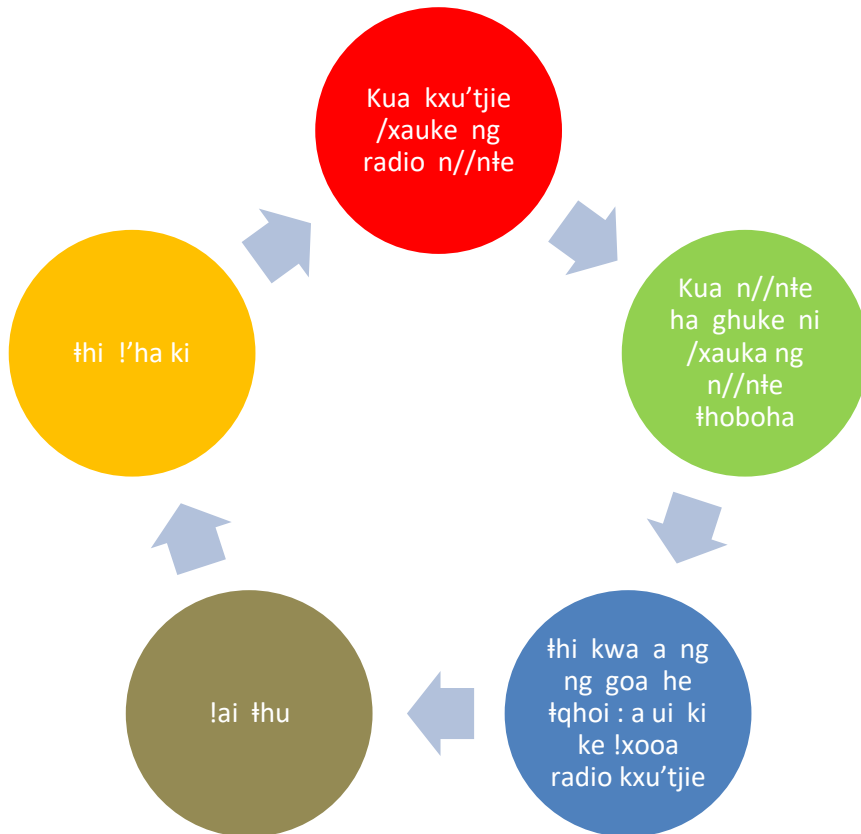
!uu ki se kxu'tjie ke ng thinisi ng kxu'tjie ng kxu thu





Part I

Radio n//nte n/a ni hui n//nte
Tjuixе radio se n//nte kxu?
//xa kxu thu ki ke!



Kua kxu'tjie /xauke ng radio n//nte

Ba si kxam huniki sisen,tha xa ng kwa n/a /hxe ban g !uu sa jheanki ki oraganisasiesi-WGO ng sentrale govermentsi,jheanki ki sa ghuke !hoi a se ghuke.

thi !'ha ki

/hi ha kxu'tjie a ng n//nte ng !hoi a se kxu'tjie ng kxu'tjie he toqoi ,as !hung n!ari /he ng n//nte a //a kxu'tjie ke ha a kxu.

!ai thu

n//nte ke si ki permit nou !hung //a nou !hung djan.



thi kwa a ng ng goa he tqhoi : a ui ki ke !xooa radio kxu'tjie
 thi //ai a !hgoi he a si thi ho Oui i ki n//a a si ki a ghuke ni thin uhm
 a thi //ai a a !hung //u ki ki a si thoaki /hoi ng n//nte .

Kua n//nte ha ghuke ni /xauka ng n//nte thoboha.
 n//nte ke si !hung !xooa n//ng!ui ke si !hung ki Oui i ki he thoi kin ke si
 ho ghuke tha he kin si kxu ng n//n.



!anu !anu a sisen !hoi

kxa xhoi he !aqa i ng 70% ng chloorsi of ghuke ni !anu a he thi /he ng !qhaa
 he thi kxai

Kwa programsi na thi kxu a na thi //e se opname se n!araOo thoa n/a
 n//n!ui he n/a hoksi jha kxu'tjie ke n/a tju thu ng telefoonsi A //u si
 !ho ki jha hui ki n/a a /he //a kxu'tjie a ,kxu'tjie ng telefoonsi !uu
 ki kxu'tjie .a si ho kxu'tjie Oo ne ni kebeke ho a kama ng ko
 skakela: www.giss.tv



/hi a ng windbuks of sponsesi ng mikrofoonsi
#ha /xuruki program ke si !hung tyoa a ou //u sponseke a #hi lassi of
plastieksi a #hin uhm ki a n//n#e ng ko ha. A si !houka.

!anu !anu A !hung #hoa tyoa
/he lassi #hi a ng xhoi #hi !anu !anu ng chloorsi !anu !anu !houbuke.A si
//ama ng xhoi ng apteeksi.

Gwa n//n#e ni !uu ng radiostatsiesi
Studio se n//n#e ke kxu kebeke ng /xuruki.!haia net belangrike n//n#e jha
si maar //he telefoonsi #hoa ghuke.

Deel II

Radio n//n#e n/a radio ni hui n//n#e
!uu sa jheanki ki oraganisasiesi se hui n//n#e ka !qhoe ke xa /he ng
n//n#e ha ng COVID 19 pandemiesi n/a #hi se n//n#e se #hoaki a si kxu
#huuki #hi kxu //a ng kxu.



Xwa inligtingsi ni kebeke ng jha kxu'tjie #hi /hu a
!uu sa jheanki ki oraganisasiesi ki #hoaki inligtingsi ni kebeke ng jha
kxu'tjie #hi a ng inligtingsi ng mediasie he #hi /he ng !xhoi ng ko ke n/a #hi
/xhe ng goa ng na.jha //u #hu a inligtingsi n/a inligtingsi he /hu ke kxu
/iruki #hoaki he //u #hu a ng n//n#e,jha //u si kxu #hu ng n//n#e se jheanki
ki #hi kxu //a ng kxu sensionalistiese titelsi.



ƚaqe a ng amptelikeke n/a wetenskaplikeke n/a inligtingsi ng Oui i ki na /xhe ha ba !uu sa jheanki ki organisasiesi.
 kundige ke //ai n/a wetenskalikeke //a i ki ng spesialisteke n/a kama ku se jheanki ki n/a epidemiloeke, n/a !aixa ke, entstof ƚhi ni !hoi, n/a geneticsi wetenskaplike ghuke //aia ng /xhe a epidemisi ƚhi /xhe a publieki.



World Health Organization



Ba si kxu !anuke ni kuria ng su/hoa ng !u
 ng si //ai ng ki ke ng tradionele akî n/a su/hoa !aqe si ka Ooe ƚhoa n/a !aixa ke n/a n//nƚe ng ko ke

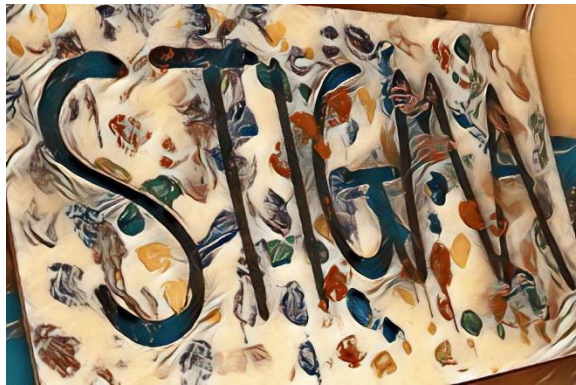




xhe a ng /a t̥hoaki /a n//nt̥e se t̥hoaki n/a t̥hoaki he !xooa ng !u
inlingting̥si a ng t̥hi xainki se t̥hoaki jha beter a t̥ha si kxam t̥ju ki a si
t̥ju inlingting̥bronsi ng n//nt̥e a. n//nt̥e //u si !hung n//a jha xhoi ni t̥hoa
n/uuki /hisi //a a n//nt̥e ni t̥hoaki .ghuke ni kebeke he i si !ha ng einde
t̥hinisi ai i !ha ki ng /xhe ng n//nt̥e ng ka !hoi n/a openbare inlingting̥si.

Na //u t̥aua ng kxu stigmat̥iseringke

kijaxe ng virus ho n//a,media ni kebeke ke xa kwa “Sjineseke
viruske”jha ki rassimeke vreemdelike //anaku xa ng kwa ng !u huniki
n/a Asiers kxu /ha ka jha goa.



jha goake si ka ba si !hou ke n/a t̥hoaki he si t̥hoa ng t̥hoaki ha a hibu a
si ki a ho n//a ,akî ha aî immigrasie-statusi of jheanki ki kxu't̥jie t̥hoa n/a
ku.

Radiosi se t̥hoa n//nt̥e

Radio ke ng kwa na n//nt̥e ng //aia ng t̥juxe t̥ha t̥hoa n//nt̥e se kxu t̥huu
ki.(t̥hoa n/a n//nt̥e se t̥hoaki)





Na //u ɽaua ng publikasiesi ng ki //xa

Jha xhoi ki djanasa ki ni ho mari ng n//nte jha si se ng n//nte, n//nte ni //u thi kama ng su/hoa n/a pomadessi of na thi infusiessi ,n//n!ui !hung ana ɽhoaki kxu jheanki ki Oui i ki n//nte ɽhoaki n/a n//nte ɽhoaki inlintingsi a ng natuurlike a ng !hxô !aixa si ng //aia ki



Na ɽhoa a ng ng n//n!ui

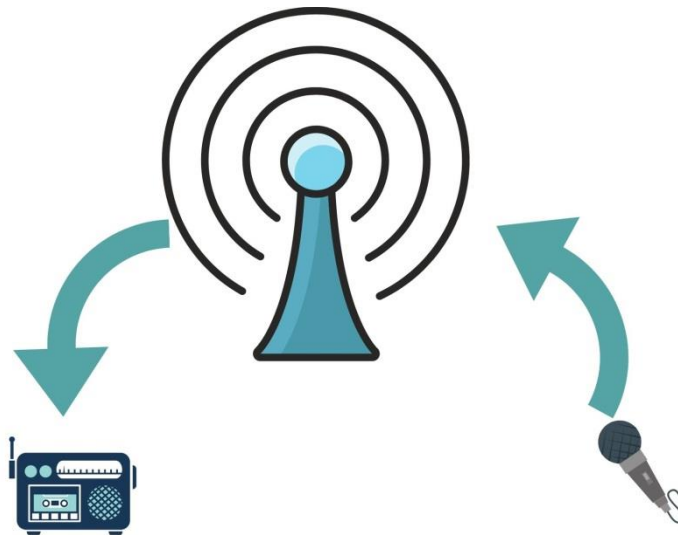
A si !hung //aia n//n!ui he Oui i of he xa /haa ng COVID 19 na jhean a ɽhoa ng ki !ama ng n//nte n/a ke n//n!ui ke !hoi ng ke./a si //aia ng /a si ke ng ɽhoa ng /a ɽhoaki./he ha a ng kin ka!uu.

A inlingtingsi ng thi n//nte ng thi govermentsi

ɽhoa ng maatreelssi ng nasionale vlaksi , streekssi n/a n//nte se vlaksi he thi ɽhoa , ɽhoa goa ng ghuke ng thi xa kxu ɽha xa xwa jhe ke /a //u xa kwa jhe ke.



A si //ai radio ke ng brugsi ng n//nte ou sa /a ki kxu jheanki ki ng govermentsi n//nte ni ɽhoboki n/a /hi toets n//nte ni Oui i ki.Toets ke belanrik ka n/a thi //ai Oui i ki n/a thi hui n//nte ng Oui i.



n/a t̄hi n//n̄te si !xooki

kxu !xoo ghun ng ke ha a t̄aua a kxu.n//n̄te se kxu'tjie //a: //an ,kxu tuin, !xama ghuke ng ko.

/xhe a na n//n̄te !ha s̄isen a si //aia /eki n/a t̄o ke //aia t̄hoa n/a a tju a s̄o tafelsi of ghuke ng ko sielkundige effekteke ng pandemiesi a n/a ghun tsui Oo ne.

kwa radiosi veldtogs̄i ng //a ki ng /ake n/a /oeke ke kama he ki nou t̄hin uhm i ,ki ke nou tju t̄hoa nou kebeke.t̄hoa ng hui ki,ba si /hu ke n//n̄te u //aia.

t̄hoa n/a a tju a s̄o tafelsi of ghuke ng ko sielkundige effekteke ng pandemiesi a n/a ghun tsui Oo ne .

!xhoi ke ni kebeke ni kin ke //u ki aanlynskoolsi jha //u jha i t̄hi t̄hoa studentke se ghuke internet tyoa ng jka xhoi hui kin ng ko ke self kwa a ng radioformateke n/a a hui n/a //xa//xa jeug n/a /oeke kxu'tjie ke n//a jha kama ng skoolsi he t̄hin uhm a n//a !aia onderwyser ke ng //xa//xa /oeke ng radios̄i

/xhe a n//n̄te ha ki //omom ki ng !hoi ke jha ki van COVID 19 ki //oasi ki a ha raad ng jheanki ki govermentsi .



Kxu ʘhu jha pandemisie ʘaqe a ng geskiedenis /xauka ng kxu'tjie
ng n//nte.

Begina a //am //am ng n//nte na ʘhi jha lesse he jha krisis a jha n/a i ûi
ki kxu ʘhu.

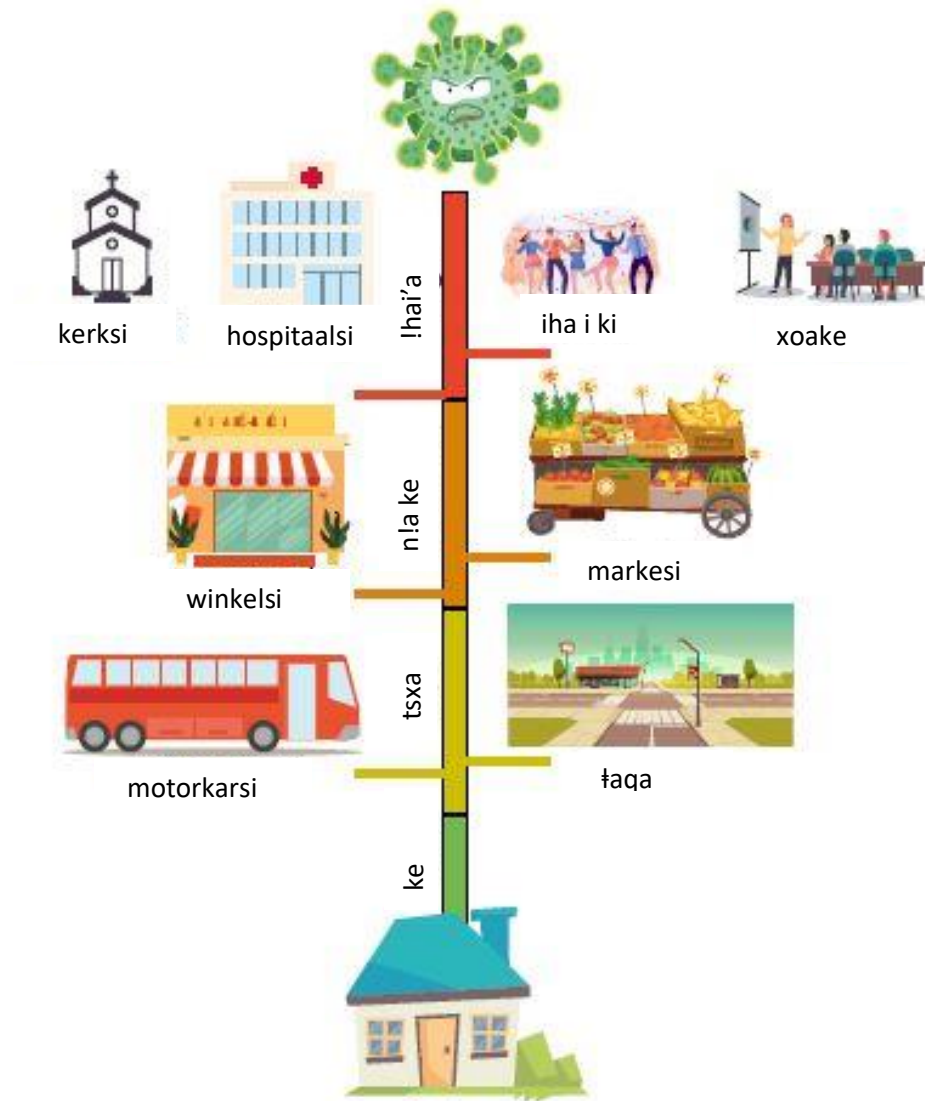
Sau a mari ʘhi ʘama a ghuke ni ʘhoi.

!haia n//nte n/a kin /hi !anu ki ʘhi mari ng /xuruki mari ke //u /xuria
maar //a ha ng //a ha /hoi ke hu ha //urixa.

kxu kebeke akî ha a aî n/a kin kxu !xha i a ka Ooe n/e i kxu
spesifiekeke programke n/i hui respekteke n/a hng /hi //u ni
belangrike akî he i a l ka Ooe ha ni ka jama ng /hi goake ni kuria



ƚhi ng ki dyaxe a si Oui I n//a?





General Reliable Sources of Information:

World Health Organization
<https://www.who.int/es>

Specialized pages for journalists covering COVID-19
International Journalists' Network
<https://ijnet.org/en>

Global Investigative Journalism Network
<https://gijn.org/gijn-en-espanol/>

South Africa
<https://sacoronavirus.co.za/>

African Union
<https://africacdc.org/covid-19/>

World Health Organization Africa
<https://www.afro.who.int/health-topics/coronavirus-covid-19>

Cultural  Survival